ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

S/15292
14 July 1982
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАНА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 14 ИЮЛЯ 1982 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь засвидетельствовать получение текста резолюции 514 (1982) Совета Безопасности, который был препровожден мною министерству иностранных дел Исламской Республики Иран. Имею честь приложить текст ответа моего правительства.

Буду весьма признателен за распространение текста этого ответа в качестве документа Совета Безопасности.

Саид РАДЖАИ-ХОРАССАНИ
Постоянный представитель Исламской
Республики Иран

Приложение

Позиция Исламской Республики Иран в связи с решениями Совета Безопасности по вопросу об агрессивной войне Ирака против Ирана

Решения Совета Безопасности, принятые им с сентября 1980 года по вопросу о войне, навязываемой Ирану Ираком, не соответствовали Уставу Организации Объединенных Наций.

Пункт 2 статьи 24 Устава гласит:

"При исполнении этих обязанностей Совет Безопасности действует в соответствии с Целями и Принципами Объединенных Наций".

Пункт 1 статьи 33 Устава гласит:

"Стороны, участвующие в любом споре, продолжение которого могло бы угрожать поддержанию международного мира и безопасности, должны прежде всего стараться разрешить спор путем переговоров, обследования, посредничества, примирения, арбитража, судебного разбирательства, обращения к региональным органам или соглашениям или иными мирными средствами по своему выбору".

Пункт 1 статьи 37 Устава гласит:

"Если стороны в споре, имеющем характер, указанный в статье 33, не разрешат его при помощи указанных в этой статье средств, они передают его в Совет Безопасности".

Пункт 2 статьи 33 Устава гласит:

"Совет Безопасности, когда он считает это необходимым, требует от сторон разрешения их спора при помощи таких средств".

Государство-член Организации Объединенных Наций в силу своей приверженности Уставу должно выполнить положения статей 33 и 37, прежде чем оно в одностороннем порядке примет решение прибегнуть к вооруженной агрессии и оккупации для разрешения спора. Однако в том случае, если государство фактически принимает подобное одностороннее решение, Совет обязан осудить это государство за несоблюдение Устава и потребовать от него восстановить условия, существовавшие до начала агрессии, и разрешить спор на основании статей 33 и 37 Устава. В противном случае, это означало бы, что Совет не действовал в соответствии с целями и принципами Организации Объединенных Наций.

/...

В резолюции 479 (1980) Совета Безопасности не признается, что имели место вооруженная агрессия и оккупация. Совет Безопасности также не осудил агрессора и не потребовал от него восстановления условий, существовавших до начала агрессии. Поэтому резолюция 479 (1980) не соответствует Уставу. Эта резолюция представляет собой попытку Совета узаконить последствия вооруженной агрессии Ирака и поставить перед Ираном условия для достижения мира, которые предоставляют одностороннюю выгоду агрессору.

Полное безмолвие Совета Безопасности в течение почти 22 месяцев, во время которых военные действия агрессивных сил Ирака были, прежде всего, направлены против гражданского населения Ирана и экономических целей в Курдистане и Западном Иране, ясно показывает, что Совет Безопасности преднамеренно пренебрегал своими обязанностями по Уставу в нарушение статьи 39. Это означает, что Совет отстранялся от рассмотрения вопроса об агрессии Ирака против Ирана и, следовательно, молчаливо поддерживал позицию Ирака.

Резолюция 514 (1982) Совета полностью соответствует общему характеру позиции Совета в этом вопросе, которая до сих пор представляла собой скрытую поддержку агрессора.

В резолюции 514 (1982) преднамеренно не указывается, что вооруженная агрессия Ирака и оккупация продолжались 22 месяца. Эта резолюция не осуждает агрессора за нарушение статей 33 и 37 Устава. В ней не указывается, что варварская агрессия Ирака имела серьезные последствия в плане преступлений против человечества. В ней также не признается неотъемлемое право иранского народа наказать тех военных преступников, которые несут ответственность за разрушения и несчастья, вызванные в Иране агрессией Ирака.

Это ясно свидетельствует о том, что Совет Безопасности ожидал, пока, по словам министра иностранных дел Ирака, Ирак уничтожит столько иранцев, сколько он хотел, и уничтожит столько имущества в Иране, сколько он желал, прежде чем вмешаться и создать прикрытие, за которым военные преступники, правящие Ираком, были бы в безопасности от ожидающего их наказания.

Такая позиция Совета Безопасности находится в вопиющем противоречии с духом Устава и, несомненно, является нарушением статьи 24.

Вследствие этого Исламская Республика Иран отмежевывается от всех решений, принятых до сих пор Советом Безопасности в отношении агрессивной войны Ирака против Ирана.

Мы готовы сотрудничать с Советом в том случае, если в будущем он сочтет целесообразным серьезно подойти к своим обязанностям и рассмотреть действительное положение.

Несомненно, Совет будет нести всю ответственность за любые последствия своего бездействия до настоящего времени.